

GESUNDHEITSAMT



OSTALBKREIS

Appendix C

Landratsamt Ostalbkreis
12.06.97
Arbeitsamt

Gesundheitsamt Ostalbkreis - Postfach 1704 - 73407 Aalen

Landratsamt Ostalbkreis
- Kreisjugendamt -
z.H. Herrn Fischer
Stuttgarter Strasse 41

73430 Aalen

Ziegelstraße 27, 73431 Aalen

Dienststelle des Landratsamts Ostalbkreis

Bearbeiter/in: Dr. Löffelmann

Zimmer-Nr.: 204

Tel. Durchwahl: 07361/54 9303-42

Unser Zeichen
VI/Dr.LÖ/Bl

Ihr Schreiben
vom 07.05.1997
V/51-V

Aalen, den

9. Juni 1997

**Amtsärztliche Untersuchung der Kinder der Gemeinschaft
Stöttlen-Oberbronnen**

Sehr geehrter Herr Fischer,

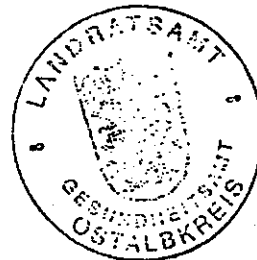
alle 16 Kinder der o.g. Gemeinschaft wurden am Dienstag, 27.05.1997, untersucht (Größe, Gewicht, Seh- und Hörtest, körperlicher Befund).

Es konnten keine auffälligen Befunde erhoben werden. Die Kinder waren alle freundlich-aufgeschlossen-interessiert und arbeiteten gut mit.

Die vorbereiteten Einverständniserklärungen wurden von allen Eltern nicht unterschrieben, Begründung: das vorhandene Vertrauensverhältnis zu den Organen des Landratsamtes reiche für evtl. notwendige Maßnahmen (weiterführende Diagnosen und / oder Therapie) aus.

Mit freundlichen Grüßen

Dr. Helmut Löffelmann



Sprechzeiten:

Mo - Fr 8.20 - 11.40 Uhr
Mo 14.00 - 16.00 Uhr
Do 15.00 - 18.00 Uhr

Tel.-Vermittlung:
Telefax:

07361/54 9303-37
07361/31 552 9303-22

Bankverbindungen:

Kreissparkasse Ostalb
Kto. Nr. 110 000 347, BLZ 614 500 50
Postbank Stuttgart
Kto. Nr. 4749-702, BLZ 600 100 70

So finden Sie uns: In Aalen über die Hochbrücke, Richtung Waldhausen - Neresheim

Mit öffentlichen Verkehrsmitteln: Beck & Schubert Linie 106 und 107, OVA Linie 71 und 73, Haltestelle Gesundheitsamt

[translation from original in German]

Health-Office Ostalbkreis

Office of the District President

- District Youth Department -

c/o Mr. Fischer

Stuttgarter Strasse 41

73430 Aalen

Official in charge: Dr. Löffelmann

[bears an official stamp of 6/12/97]

Reply to your letter of 5/7/1997

Aalen, 9th June 1997

Official medical examination of the children of the Gemeinschaft Stöttlen-Oberbronnen

Dear Mr. Fischer,

All 16 children of the above community were examined on Tuesday, 5/27/1997 (height, weight, test on seeing and hearing, physical result).

No striking medical evidence could be found. The children were all friendly, open, interested, and were very cooperative.

The declarations of agreement as prepared beforehand weren't signed by any of the parents, reason: the relationship of trust with the authorities of the office of the district president is supposedly enough for any possibly necessary measures (further diagnoses and / or therapy).

Sincerely,
Dr. Helmut Löffelmann